

**St. Jude Church:** 208 W. Jefferson, Fresno, CA 93706  
**Our Lady of the Assumption Church:** 13540 S. Henderson Road, Caruthers, CA 93609  
Phone (559) 485-3870  
[sjcc@stjude-easton.org](mailto:sjcc@stjude-easton.org) + [www.stjude-easton.org](http://www.stjude-easton.org) + @stjudefresno

**Mass Intentions for the Week**  
*Intenciones de las Misas por la Semana*

**Sat. July 31** St. Ignatius of Loyola / *San Ignacio de Loyola*  
**3:30 PM: Confessions**  
4:30 PM: Teresa Gallante (D) by Joe/Marie Meneses  
6:00 PM: Juan Fernando Tovas (D) by Friends

**Sun. Aug. 1** **18<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time / 18 Domingo del Tiempo Ordinario**  
8:00 AM: (Caruthers) Rosa Oida (D) by Family  
9:30 AM: Joao & Maria Nunes (D) by Mary F. Coelho  
11:00 AM: Rosa Alcantar (D) y Hermenejildo Villalpando (D) de Familia Witrago  
1:00 PM: (Caruthers) Julian Miguel Rojas (L) de Papa y Mama

**Mon. Aug. 2** St. Eusebius of Vercelli, St. Peter Julian Eymard / *San Eusebio de Vercelli, San Pedro Julian Eymard*  
**No Mass / No Misa**

**Tues. Aug. 3 (Caruthers)**  
6:30 PM:  
7:00 PM: *Hora Santa con el Santísimo*

**Wed. Aug. 4** St. John Vianney / *San Juan Vianney*  
8:00 AM: Al Cunha (D) by Clarence Santos

**Thurs. Aug. 5** The Dedication of the Basilica of St Mary Major / *Dedicacion de la Basilica de Santa Maria en Roma*

**5:00 PM: (Caruthers) Confesiones**  
6:30 PM:

**Fri. Aug. 6** The Transfiguration of the Lord / *La Transfiguracion del Senor*  
8:00 AM: Paul Merritt (D) by Joe/Marie Meneses  
5:00 PM: **Confessions**

**Sat. Aug. 7** St. Sixtus II and Companions, St. Cajetan / *San Sixto II y sus compañeros, San Cayetano*  
4:30 PM: Manuel Sanchez (D) by Margaret Lorenzetti  
6:00 PM: Por Populo

**Sun. Aug. 8** **19<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time**  
**19 Domingo del Tiempo Ordinario**  
8:00 AM: (Caruthers) Joseph Fecteau (D) by Janetta Gutierrez  
9:30 AM: Janie Cantu (D) by Martha Flores  
11:00 AM: Ventura Rivera (D) y Concepcion Anaya (D) de Eugenio Rodriguez y Familia  
1:00 PM: (Caruthers)

**August 1, 2021**  
**18<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time**  
**18 Domingo del Tiempo Ordinario**

**Registration for Religious Education**

We have begun registration for our religious education program for the coming year. Registration Forms are available for pickup on inside the church and also online at [www.stjude-easton.org](http://www.stjude-easton.org). All CCD classes will begin late September.

**Inscripciones para el Catecismo**

*Hemos comenzado la inscripción para nuestro programa de educación religiosa para el próximo año. Los formularios están disponibles en nuestra oficina parroquial o en línea en [www.stjude-easton.org](http://www.stjude-easton.org) Todas las clases de CCD comenzaran a fines de septiembre*

**EASTON FOOD DISTRIBUTION**

Food will be distributed on the corner of Williamette and Geneva in Easton on Monday, August 2, 2021 at 12:30 pm. This is a free community food distribution. Volunteers are appreciated.

**DISTRIBUCION DE ALIMENTOS**

*Estará repartiendo dispensa el lunes, 2 de agosto de 2021 en Easton, en la esquina de Williamette y Ginebra a las 12:30 pm. Apreciamos la ayuda de voluntarios.*

**YOUR WEEKLY GIVING**  
**SU OFERTA SEMENAL**

**July 25<sup>th</sup>**

St. Jude \$3,723.00 OLA: \$1,569.00

May the Lord bless you for your continued generosity. *Que el Señor les bendiga por su continua generosidad.*

**CATECISMO PARA ADULTOS**

Se va ofrecer una clase de preparación de adultos para los Sacramentos de Confirmación y Primera Comunión. Si usted tiene más de 18 años y no ha recibido estos sacramentos les invitamos a participar.

El curso será de 3 meses comenzando el próximo **13 de septiembre a las 7:00 pm en la iglesia de Nuestra Señora de la Asunción en Caruthers.** Las sesiones serán guiados por el Diacono Salvador De La Torre.

Favor de traer consigo para el primer día de las clases el siguiente:

- +Copia de su Acta de Nacimiento
- +Copia del Acta de Bautismo
- +Copia de cualquier otro sacramento que ya ha recibido (comunión, confirmación o matrimonio).

Para mas información puede ponerse en contacto con la oficina parroquial al 559-485-3870

**PRAYER OF ST. JOSEPH**

Blessed Joseph, Husband of Mary, be with us this day. You protected and cherished the Virgin, Loving the child Jesus as your Son. You rescued him from danger of death. Defend the Church, the Household of God, purchased by the blood of Christ.

Guardian of the Holy Family, be with us in our trials. May your prayer obtain for us the strength to flee from error and wrestle with the powers of corruption so that in life we may grow in holiness and in death rejoice in the crown of victory. Amen

**ORACION DE SAN JOSE**

Bienaventurado San José, casto esposo de la Virgen María, permanece con nosotros en este día. Tu que protegistes a la Virgen; y amaste al niño Jesús como a tu propio hijo, le rescataste del peligro de muerte, defiende la iglesia, la casa de Dios, comprada por la sangre de Cristo.

Custodio de la sagrada familia, permanece con nosotros en nuestras pruebas, que tus oraciones nos obtengan la fuerza para hui del error y lucha contra los poderes de la corrupción de manera que en esta vida crezcamos en santidad y después de la muerte nos regocijamos con la corna de victoria. Amen